



Parlaimint na hEorpa

2024 - 2025

# MIONTUAIRISCÍ

den suí iomlánach

**Dé Céadaoin**

an 23 Deireadh Fómhair 2024



## EOCHAIR DO NA SIOMBAILÍ A ÚSÁIDTEAR

*	An nós imeachta comhairliúcháin
***	Nós imeachta an toilithe
***I	An gnáthnós imeachta reachtach (an chéad léamh)
***II	An gnáthnós imeachta reachtach (an dara léamh)
***III	An gnáthnós imeachta reachtach (an tríú léamh)

(Braitheann an cineál nós imeachta ar an mbunús dlí a mholtar sa dréachtghníomh.)

## GIORRÚCHÁIN A ÚSÁIDTEAR DO CHOISTÍ PARLAIMINTEACHA

AFET	An Coiste um Ghnóthaí Eachtracha
DEVE	An Coiste um Fhorbairt
INTA	An Coiste um Thrádáil Idirnáisiúnta
BUDG	An Coiste um Buiséid
CONT	An Coiste um Rialú Buiséadach
ECON	An Coiste um Ghnóthaí Eacnamaíochta agus Airgeadaíochta
EMPL	An Coiste um Fhostaíocht agus um Ghnóthaí Sóisialta
ENVI	An Coiste um an gComhshaol, um Shláinte Phoiblí agus um Shábháilteacht Bia
ITRE	An Coiste um Thionsclaíocht, um Thaighde agus um Fhuinneamh
IMCO	An Coiste um an Margadh Inmheánach agus um Chosaint an Tomhaltóra
TRAN	An Coiste um Iompar agus um Thurasóireacht
REGI	An Coiste um Fhorbairt Réigiúnach
AGRI	An Coiste um Thalmhaíocht agus um Fhorbairt Tuaithe
PECH	An Coiste um Iascach
CULT	An Coiste um Chultúr agus um Oideachas
JURI	An Coiste um Ghnóthaí Dlíthiúla
LIBE	An Coiste um Shaoirsí Sibhialta, um Cheartas agus um Ghnóthaí Baile
AFCO	An Coiste um Ghnóthaí Bunreachtúla
FEMM	An Coiste um Chearta na mBan agus um Chomhionannas Inscne
PETI	An Coiste um Achainíochta
DROI	An Fochoiste um Chearta an Duine
SEDE	An Fochoiste um Shláindáil agus Cosaint
FISC	An Fochoiste um Chúrsaí Cánach
SANT	An Fochoiste um Shláinte Phoiblí

## GIORRÚCHÁIN A ÚSÁIDTEAR DO GHRÚPAÍ POLAITIÚLA

PPE	Grúpa Pháirtí an Phobail Eorpaigh (Na Daonlathaithe Críostaí)
S&D	An Grúpa d'Aontas Forchéimnitheach na Sóisialaithe agus na nDaonlathaithe i bParlaimint na hEorpa
PfE	An Grúpa 'Tírghráthóirí don Eoraip'
ECR	An Grúpa do Choimeádaigh agus Leasaitheoirí na hEorpa
Renew	Grúpa Renew Europe
Verts/ALE	Grúpa na nGlasach/na Saor-Chomhghuaillíochta Eorpaí
The Left	Grúpa na Clé i bParlaimint na hEorpa - GUE/NGL
ESN	An Grúpa 'Eoraip na Náisiún Ceannasach'
NI	Feisirí neamhcheangailte

# Clár

1. Oscailt an tsuí.....	3
2. An imirce a bhainistiú ar bhealach éifeachtach iomlánaíoch trí chothú a dhéanamh ar fhilleadh (díospóireacht) .....	3
3. Ag dul i ngleic leis an ngéarchéim chruach: borradh a chur faoi chruach Eorpach atá iomaíoch agus inbhuanaithe agus poist ardcháilíochta a chothabháil (díospóireacht) .....	4
4. Athchromadh ar an suí.....	4
5. Ráiteas ón Uachtarán.....	5
6. Am vótála.....	5
6.1. An Rialachán maidir le Dífhoraóisiú: forálacha a bhaineann leis an dáta cur i bhfeidhm ***I (vótáil).....	5
6.2. Dréachtbhuiséad ginearálta an Aontais Eorpaigh don bhliain Airgeadais 2025 – na ranna uile (vótáil).....	5
6.3. Buiséad ginearálta an Aontais Eorpaigh don bhliain airgeadais 2025 – na ranna uile (vótáil).5	
6.4. Treoirlínte le haghaidh bheartais fostaíochta na mBallstát * (vótáil).....	6
6.5. Géarghá le hathbhreithniú a dhéanamh ar an rialachán maidir le feistí leighis (vótáil).....	6
7. Athchromadh ar an suí.....	7
8. Formheas mhiontuairiscí an tsuí roimhe sin.....	7
9. Coireanna cogaidh leanúnacha atá á ndéanamh ag Cónaidhm na Rúise, go háirithe marú phríosúnaigh chogaidh na hÚcráine (díospóireacht) .....	7
10. Athrú ó bhonn ar mhaorlathas an Aontais: a gá atá le deireadh a chur le hualach nach bhfuil gá leis agus tuairiscíú chun leas a bhaint as iomaíochas agus nuálaíocht (díospóireacht ar cheist cúrsaí reatha).....	7
11. Cur i láthair Thuarascáil Bhliantúil 2023 ón gCúirt Iniúchóirí (díospóireacht).....	8
12. Fionnachtana an Choiste um Idirdealú in aghaidh na mBan a Dhíothú maidir le dlí an ghinmhillte sa Pholainn (díospóireacht) .....	8
13. Seacht mbliana ó fheallmharú Daphne Caruana Galizia: easpa dul chun cinn i dtaobh athbhunú an smachta reachta i Málta (díospóireacht) .....	9
14. An ról tábhachtach atá ag cathracha agus réigiúin san Aontas – ar mhaithe le forbairt áitiúil ghlas, shoisialta agus rathúil (díospóireacht) .....	9

15. Trasnaíocht eachtrach agus ionsaithe hibrideacha: an gá atá le hathléimneacht agus slándáil inmheánach an Aontais a neartú (díospóireacht) .....	10
16. Togra le haghaidh gníomhartha de chuid an Aontais.....	11
17. Gníomhaíochtaí an Aontais i gcoinne scáthchabhlaigh na Rúise agus forfheidhmiú iomlán smachtbhannaí i gcoinne na Rúise a áirithiú (díospóireacht) .....	11
18. An gá atá le taisteal d'iarnród agus an earnáil iarnróid san Eoraip a neartú (díospóireacht) .....	12
19. Mínithe ar an vótáil.....	12
20. Clár oibre an chéad suí eile.....	12
21. Formheas mhiontuairiscí an tsuí.....	12
22. Críoch an tsuí.....	12
<b>LIOSTA NA nDOICIMÉAD ARB IAD IS BONN DO DHÍOSPÓIREACHTAÍ AGUS DO CHINNTÍ NA PARLAIMINTE.....</b>	<b>13</b>
I. Tairiscintí i gcomhair rúin a cuireadh síos.....	13
II. Gníomhartha Tarmligthe (Riail 114(2)) .....	14
III. Bearta chur chun feidhme (Riail 115).....	15
IV. Doiciméid a fuarthas.....	16
V. Aistrithe leithreasuithe agus cinntí buiséadacha.....	16
<b>CLÁR TINRIMH.....</b>	<b>17</b>

PARLAIMINT NA hEORPA

SEISIÚN 2024 - 2025

Suíonna ón 21 go dtí an 24 Deireadh Fómhair 2024

STRASBOURG

MIONTUAIRISCÍ

DÉ CÉADAOIN, AN 23 DEIREADH FÓMHAIR 2024

SA CHATHAOIR: Sabine VERHEYEN  
*Leas-Uachtarán*

## 1. Oscailt an tsuí

Osclaíodh an suí ar 09.00.

## 2. An imirce a bhainistiú ar bhealach éifeachtach iomlánaíoch trí chothú a dhéanamh ar fhilleadh (díospóireacht)

Ráiteas ón gCoimisiún: An imirce a bhainistiú ar bhealach éifeachtach iomlánaíoch trí chothú a dhéanamh ar fhilleadh (2024/2882(RSP))

Helena Dalli (Coimisinéir) a rinne an ráiteas.

Labhair na daoine seo a leanas: Tomas Tobé, thar ceann an Ghrúpa PPE, Iratxe García Pérez, thar ceann an Ghrúpa S&D, Kinga Gál, thar ceann an Ghrúpa PSE, Nicola Procaccini, thar ceann an Ghrúpa ECR, Valérie Hayer, thar ceann an Ghrúpa Renew, Tineke Strik, thar ceann an Ghrúpa Verts/ALE, Estrella Galán, thar ceann an Ghrúpa The Left, Sarah Knafo, thar ceann an Ghrúpa ESN, Jeroen Lenaers, Ana Catarina Mendes, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó João Oliveira, Marieke Ehlers, Jadwiga Wiśniewska, Malik Azmani, Diana Riba i Giner, Ilaria Salis, nár ghlac, thairis sin, le ceisteanna cárta ghoirm ó Susanna Ceccardi agus Anna Maria Cisint, Mary Khan, Erik Kaliňák, Lena Düpont, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó András László, Cecilia Strada, Jean-Paul Garraud, Assita Kanko, Fabienne Keller, nár ghlac, thairis sin, le ceist cárta ghoirm ó Fabrice Leggeri, Erik Marquardt, Konstantinos Arvanitis, Monika Beňová, Dolors Montserrat, Matjaž Nemeč, Paolo Borchia, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó Maria Grapini, Charlie Weimers, Abir Al-Sahlani, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó Rihards Kols, Ignazio Roberto Marino, Siegfried Mureşan, Jorge Buxadé Villalba, Elena Yoncheva, Elissavet Vozemberg-Vrionidi, Tom Vandendriessche, Rasa Juknevičienė, Harald Vilimsky, François-Xavier Bellamy, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó Malika Sorel, Paulo Cunha, Bartłomiej Sienkiewicz agus Loránt Vincze.

Labhair na daoine seo a leanas faoin nós imeachta um aird a tharraingt: Paulius Saudargas, Juan Fernando López Aguilar, Susanna Ceccardi, Sebastian Tynkkynen, Hilde Vautmans agus João

Oliveira.

SA CHATHAOIR: Sophie WILMÈS  
*Leas-Uachtarán*

Labhair na daoine seo a leanas faoin nós imeachta um aird a tharraingt: Lukas Sieper, Matej Tonin agus Vytenis Povilas Andriukaitis.

Labhair Helena Dalli.

Tugadh an díospóireacht chun críche.

### **3. Ag dul i ngleic leis an ngéarchéim chruach: borradh a chur faoi chruach Eorpach atá iomaíoch agus inbhuanaithe agus poist ardcháilíochta a chothabháil (díospóireacht)**

Ráiteas ón gCoimisiún: Ag dul i ngleic leis an ngéarchéim chruach: borradh a chur faoi chruach Eorpach atá iomaíoch agus inbhuanaithe agus poist ardcháilíochta a chothabháil (2024/2883(RSP))

Helena Dalli (Coimisinéir) a rinne an ráiteas.

Labhair na daoine seo a leanas: Christian Ehler, thar ceann an Ghrúpa PPE, Dan Nica, thar ceann an Ghrúpa S&D, Paolo Borchia, thar ceann an Ghrúpa PflE, Daniel Obajtek, thar ceann an Ghrúpa ECR, Christophe Grudler, thar ceann an Ghrúpa Renew, Terry Reintke, thar ceann an Ghrúpa Verts/ALE, Martin Schirdewan, thar ceann an Ghrúpa The Left, René Aust, thar ceann an Ghrúpa ESN, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Estelle Ceulemans, Ondřej Knotek, Elena Donazzan, Brigitte van den Berg, Sara Matthieu, Rudi Kennes, Marcin Sypniewski, Adam Jarubas, Jens Geier, Anna Bryłka, Anna Zalewska, Marie-Pierre Vedrenne, Dennis Radtke, Raphaël Glucksmann, Tom Berendsen, Giorgio Gori, Letizia Moratti, Elena Sancho Murillo, Radan Kanev, Eero Heinäluoma, Johan Danielsson agus Idoia Mendia, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó Bogdan Rzońca.

Labhair na daoine seo a leanas faoin nós imeachta um aird a tharraingt: Susana Solís Pérez, Jadwiga Wiśniewska, Michał Kobosko, Branislav Ondruš, Massimiliano Salini, Michele Picaro, Kateřina Konečná, Manuela Ripa, Sebastian Tynkkynen, Seán Kelly, Ondřej Krutílek, Diego Solier agus Mirosława Nykiel.

Labhair Helena Dalli.

Tugadh an díospóireacht chun críche.

*(Cuireadh an suí ar fionraí ar 11.57.)*

SA CHATHAOIR: Roberta METSOLA  
*Uachtarán*

### **4. Athchromadh ar an suí**

Athchromadh ar an suí ar 12.03.

## 5. Ráiteas ón Uachtarán

Rinne an tUachtarán ráiteas ar ócáid chomóradh 68 mbliain éirí amach na hUngáire in 1956. Thug sí ómós do na híospartaigh agus dóibh siúd a d'fhulaing faoi chos ar bolg Sóivéadach.

\*\*

Labhair na daoine seo a leanas: Ondřej Knotek agus Peter Liese (thug an tUachtarán mínithe).

## 6. Am vótála

Le haghaidh torthaí mionsonraithe vótála, féach freisin 'Torthaí na Vótála' agus 'Torthaí na Vótála le Glaoch Rolla'.

### 6.1. An Rialachán maidir le Dífhoraoisiú: forálacha a bhaineann leis an dáta cur i bhfeidhm \*\*\*I (vótáil)

Togra le haghaidh Rialachán ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle lena leasaítear Rialachán (AE) 2023/1115 a mhéid a bhaineann le forálacha a bhaineann leis an dáta chur i bhfeidhm [COM (2024)0452 - C10-0119/2024 - 2024/0249(COD)] - Coiste ENVI

IARRAIDH AR CHINNEADH PRÁINNEACH ó Choiste ENVI (Riail 170(6))

D'fhormheas an Pharlaimint an iarraidh le haghaidh nós imeachta práinne.

Socraíodh na teorainneacha ama seo a leanas:

- leasuithe: Dé Céadaoin, an 6 Samhain 2024, ar 13.00

- iarrataí ar vótáil dheighilte agus ar vótáil ar leithligh: Déardaoin, an 12 Samhain 2024 ar 16.00.

Vótáil: an *ag páirtseisiún níos déanaí*.

### 6.2. Dréachtbhuiséad ginearálta an Aontais Eorpaigh don bhliain Airgeadais 2025 – na ranna uile (vótáil)

*(Is gá tromlach na bhFeisirí a chomhdhéanann an Pharlaimint)*

DRÉACHTLEASUITHE

(Thaispeánfaí na dréachtleasuithe arna nglacadh mar iarscríbhinn a ghabhann leis na Téacsanna arna nglacadh)

Labhair na daoine seo a leanas:

Tar éis na vótála, thug Péter Benő Banai (Uachtarán-in-Oifig na Comhairle) dá aire gurbh ann do dhifríochtaí idir seasamh na Parlaiminte agus seasamh na Comhairle agus chomhaontaigh sé go ndéanfadh Uachtarán na Parlaiminte an Coiste Idir-réitigh a chomóradh, i gcomhréir le hAirteagal 314(4)(c) den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh.

*('Torthaí na vótála', ítim 1)*

### 6.3. Buiséad ginearálta an Aontais Eorpaigh don bhliain airgeadais 2025 – na ranna uile (vótáil)

Tuascáil ar an seasamh ón gComhairle maidir le dréachtbhuiséad ginearálta an Aontais Eorpaigh don bhliain airgeadais 2025 [12084/2024 - C10-0099/2024 - 2024/0176(BUD)] - An Coiste um Buiséid. Rapóirtéirí: Victor Negrescu agus Niclas Herbst (A10-0008/2024)

*(Tromlach de na vótaí a chaitear ag teastáil)*

## TAIRISCINT I gCOMHAIR RÚIN

Diúltaithe

Labhair na daoine seo a leanas:

Victor Negrescu (rapóirtéir), roimh an vótáil, de bhun Riail 189(4).

Leila Chaibi, chun leasú ó bhéal a chur in iúl chun mír nua a chur isteach tar éis mhír 68. Dhiúltaigh an Pharlaimint vótáil a dhéanamh ar an leasú ó bhéal toisc go raibh níos mó ná 39 bhFeisire ina choinne.

*(‘Torthaí na vótála’, ítim 2)*

### **6.4. Treoirínite le haghaidh bheartais fostaíochta na mBallstát \* (vótáil)**

Tuarascáil ar an togra le haghaidh cinneadh ón gComhairle maidir le treoirínite le haghaidh bheartais fostaíochta na mBallstát [COM(2024)0599 - C10-0084/2024 - 2024/0599(NLE)] - An Coiste um Fhostaíocht agus um Ghnóthaí Sóisialta. Rapóirtéir: Li Andersson (A10-0004/2024)

*(Tromlach de na vótaí a chaitear ag teastáil)*

## TOGRA ÓN gCOIMISIÚN

Formheasta mar a leasaíodh (P10\_TA(2024)0027)

*(‘Torthaí na vótála’, ítim 3)*

### **6.5. Géarghá le hathbhreithniú a dhéanamh ar an rialachán maidir le feistí leighis (vótáil)**

Tairiscintí i gcomhair rúin RC-B9-0123/2024/REV1, B10-0121/2024, B10-0122/2024, B10-0123/2024, B10-0124/2024, B10-0125/2024, B10-0126/2024, B10-0127/2024 agus B10-0128/2024 (*ítim I de mhiontuairiscí an 23.10.2023*) (2024/2849(RSP))

Tionóladh an díospóireacht an 9 Deireadh Fómhair 2024 (*ítim 15 de mhiontuairiscí an 9.10.2024*).

*(Tromlach de na vótaí a chaitear ag teastáil)*

## COMHTHAIRISCINT I gCOMHAIR RÚIN

Glactha (P10\_TA(2024)0028)

(Chuaigh tairiscintí i gcomhair rún B10-0121/2024, B10-0122/2024 agus B10-0127/2024 i léig.)

*(‘Torthaí na vótála’, ítim 4)*

*(Cuireadh an suí ar fionraí ar 12.53.)*

SA CHATHAOIR: Roberts ZILE  
Leas-Uachtarán



## 7. Athchromadh ar an suí

Athchromadh ar an suí ar 12.56.

## 8. Formheas mhiontuairiscí an tsuí roimhe sin

Glacadh le miontuairiscí an tsuí roimhe sin.

## 9. Coireanna cogaidh leanúnacha atá á ndéanamh ag Cónaidhm na Rúise, go háirithe marú phríosúnaigh chogaidh na hÚcráine (díospóireacht)

Ráiteas ón gCoimisiún: Coireanna cogaidh leanúnacha atá á ndéanamh ag Cónaidhm na Rúise, go háirithe marú phríosúnaigh chogaidh na hÚcráine (2024/2897(RSP))

Didier Reynders (Coimisinéir) a rinne an ráiteas.

Labhair na daoine seo a leanas: Sandra Kalniete, thar ceann an Ghrúpa PPE, Chloé Ridel, thar ceann an Ghrúpa S&D, Tomasz Buczek, thar ceann an Ghrúpa PflE, Adam Bielan, thar ceann an Ghrúpa ECR, Petras Auštrevičius, thar ceann an Ghrúpa Renew, agus Sergey Lagodinsky, thar ceann an Ghrúpa Verts/ALE.

Labhair Didier Reynders.

Labhair Lukas Sieper ar leithdháileadh an ama labhartha (thug an tUachtarán mínithe).

Tugadh an díospóireacht chun críche.

## 10. Athrú ó bhonn ar mhaorlathas an Aontais: a gá atá le deireadh a chur le hualach nach bhfuil gá leis agus tuairisciú chun leas a bhaint as iomaíochas agus nuálaíocht (díospóireacht ar cheist cúrsaí reatha)

Labhair na daoine seo a leanas: Jörgen Warborn chun tús a chur leis an díospóireacht arna moladh ag an nGrúpa PPE.

Labhair Helena Dalli (Coimisinéir).

Labhair na daoine seo a leanas: Markus Ferber, thar ceann an Ghrúpa PPE, René Repasi, thar ceann an Ghrúpa S&D, Klara Dostalova, thar ceann an Ghrúpa PflE, Antonella Sberna, thar ceann an Ghrúpa ECR, Stéphanie Yon-Courtin, thar ceann an Ghrúpa Renew, Jutta Paulus, thar ceann an Ghrúpa Verts/ALE, Jussi Saramo, thar ceann an Ghrúpa The Left, Milan Uhrík, thar ceann an Ghrúpa ESN, Tom Berendsen, Lara Wolters, Vilis Krištopans, Kosma Złotowski, Svenja Hahn, Kim Van Sparrentak, Stanislav Stoyanov, Branislav Ondruš, Christine Schneider, Lina Gálvez, Ondřej Knotek, Stephen Nikola Bartulica, João Cotrim De Figueiredo, Marie Toussaint, Anja Arndt agus Katarína Roth Neved'alová.

SA CHATHAOIR: Younous OMARJEE  
*Leas-Uachtarán*

Labhair na daoine seo a leanas: Lídia Pereira, Nikos Papandreou, Raffaele Stancanelli, Stefano Cavedagna, Katri Kulmuni, Mirosława Nykiel, Tiemo Wölken, Julie Rechagneux, Ludovít Ódor, Aura Salla, Jorge Martín Frías, Angelika Niebler, Susanna Ceccardi, Isabella Tovaglieri agus

Barbara Bonte.

Labhair Helena Dalli.

Tugadh an díospóireacht chun críche.

## **11. Cur i láthair Thuarascáil Bhliantúil 2023 ón gCúirt Iniúchóirí (díospóireacht)**

Cur i láthair Thuarascáil Bhliantúil 2023 ón gCúirt Iniúchóirí (2024/2784(RSP))

Tony Murphy (Uachtarán na Cúirte Iniúchóirí) a rinne an cur i láthair.

Labhair Helena Dalli (comhalta den Choimisiún).

Labhair na daoine seo a leanas: Tomáš Zdechovský, thar ceann an Ghrúpa PPE, José Cepeda, thar ceann an Ghrúpa S&D, Csaba Dömötör, thar ceann an Ghrúpa PFE, Dick Erixon, thar ceann an Ghrúpa ECR, Olivier Chastel, thar ceann an Ghrúpa Renew, Daniel Freund, thar ceann an Ghrúpa Verts/ALE, Jonas Sjöstedt, thar ceann an Ghrúpa The Left, Niclas Herbst, Giuseppe Lupo, Virginie Joron, Marco Squarta, Joachim Streit, Giuseppe Antoci, Monika Hohlmeier, Eero Heinäluoma, Julien Sanchez, Bogdan Rzońca, Ciaran Mullooly, Jacek Protas, Fernand Kartheiser, Caterina Chinnici agus Dirk Gotink.

Labhair na daoine seo a leanas faoin nós imeachta um aird a tharraingt: Sebastian Tynkkynen agus Grzegorz Braun.

Labhair na daoine seo a leanas: Helena Dalli agus Tony Murphy.

Tugadh an díospóireacht chun críche.

## **12. Fionnachtana an Choiste um Idirdhealú in aghaidh na mBan a Dhíothú maidir le dlí an ghinmhillte sa Pholainn (díospóireacht)**

Ráiteas ón gCoimisiún: Fionnachtana an Choiste um Idirdhealú in aghaidh na mBan a Dhíothú maidir le dlí an ghinmhillte sa Pholainn (2024/2867(RSP))

Helena Dalli (comhalta den Choimisiún) a rinne an ráiteas.

Labhair na daoine seo a leanas: Ewa Kopacz, thar ceann an Ghrúpa PPE, Joanna Scheuring-Wielgus, thar ceann an Ghrúpa S&D, Anna Bryłka, Feisire neamhcheangailte, Marlena Małag, thar ceann an Ghrúpa ECR, Abir Al-Sahlani, thar ceann an Ghrúpa Renew, Alice Kuhnke, thar ceann an Ghrúpa Verts/ALE, Manon Aubry, thar ceann an Ghrúpa The Left, Ewa Zajączkowska-Hernik, thar ceann an Ghrúpa ESN (thug an tUachtarán meabhrúchán maidir leis na rialacha iompair), Arba Kokalari, Ana Catarina Mendes, Margarita de la Pisa Carrión, a thug freagraí, thairis sin, ar cheisteanna cárta ghoirm ó Bruno Gonçalves, Raquel García Hermida-Van Der Walle agus Irene Montero, Małgorzata Gosiewska, nár ghlac, thairis sin, le ceist cárta ghoirm ó Abir Al-Sahlani, Michał Kobosko, Mélissa Camara, Irene Montero, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó Alvisé Pérez, agus Tomasz Froelich.

SA CHATHAOIR: Christel SCHALDEMOSE  
*Leas-Uachtarán*

Labhair na daoine seo a leanas: Grzegorz Braun, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Helène Fritzon, Laurence Trochu, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó Manon Aubry, Raquel García Hermida-Van Der Walle, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó Margarita de la Pisa Carrión, Benedetta Scuderi, Hanna Gedin, Maria Walsh, Krzysztof Śmiszek, Paolo Inselvini, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó Hilde Vautmans, Lucia Yar, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó Robert Biedroń, Mirosława Nykiel, Lina Gálvez, Birgit Sippel, Elisabeth Grossmann, Evin Incir, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó Margarita de la Pisa Carrión, agus Alessandra Moretti.

Labhair na daoine seo a leanas faoin nós imeachta um aird a tharraingt: Łukasz Kohut, Juan Fernando López Aguilar, Emma Fourreau, Lukas Sieper, Magdalena Adamowicz, Bruno Gonçalves agus João Oliveira.

Labhair Helena Dalli.

Tugadh an díospóireacht chun críche.

### **13. Seacht mbliana ó fheallmharú Daphne Caruana Galizia: easpa dul chun cinn i dtaobh athbhunú an smachta reachta i Málta (díospóireacht)**

Ráiteas ón gCoimisiún: Seacht mbliana ó fheallmharú Daphne Caruana Galizia: easpa dul chun cinn i dtaobh athbhunú an smachta reachta i Málta (2024/2868(RSP))

Didier Reynders (comhalta den Choimisiún) a rinne an ráiteas.

Labhair na daoine seo a leanas: David Casa, thar ceann an Ghrúpa PPE, Alex Agius Saliba, thar ceann an Ghrúpa S&D, Fabrice Leggeri, thar ceann an Ghrúpa PfE, Alessandro Ciriani, thar ceann an Ghrúpa ECR, Moritz Körner, thar ceann an Ghrúpa Renew, Daniel Freund, thar ceann an Ghrúpa Verts/ALE, Konstantinos Arvanitis, thar ceann an Ghrúpa The Left, Ana Miguel Pedro, Juan Fernando López Aguilar, Sophie Wilmès, Gaetano Pedulla', Judita Laššáková, Peter Agius, Daniel Attard, Veronika Cifrová Ostrihoňová, Isabel Wiseler-Lima, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó Alex Agius Saliba, Evin Incir, Sunčana Glavak agus Thomas Bajada.

Labhair na daoine seo a leanas faoin nós imeachta um aird a tharraingt: Sandro Ruotolo, Katarína Roth Neved'alová agus Lukas Sieper.

Labhair Didier Reynders.

SA CHATHAOIR: Martin HOJSÍK  
*Leas-Uachtarán*

Tugadh an díospóireacht chun críche.

### **14. An ról tábhachtach atá ag cathracha agus réigiúin san Aontas – ar mhaithe le forbairt áitiúil ghlas, shoisialta agus rathúil (díospóireacht)**

Ráiteas ón gCoimisiún: An ról tábhachtach atá ag cathracha agus réigiúin san Aontas – ar mhaithe le forbairt áitiúil ghlas, shoisialta agus rathúil (2024/2869(RSP))

Didier Reynders (comhalta den Choimisiún) a rinne an ráiteas.

Labhair na daoine seo a leanas: Andrey Novakov, thar ceann an Ghrúpa PPE, Mohammed Chahim, thar ceann an Ghrúpa S&D, Rody Tolassy, thar ceann an Ghrúpa PfE, Denis Nesci, thar ceann an Ghrúpa ECR, Ľubica Karvašová, thar ceann an Ghrúpa Renew, Gordan Bosanac, thar ceann an Ghrúpa Verts/ALE, Valentina Palmisano, thar ceann an Ghrúpa The Left, Arno Bausemer, thar ceann an Ghrúpa ESN, Elena Nevado del Campo, Jean-Marc Germain, Jorge Buxadé Villalba, Șerban-Dimitrie Sturdza, Ciaran Mullooly, Vladimir Prebilič, Younous Omarjee, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó Ana Miranda Paz, Nora Junco García, Krzysztof Hetman, Marcos Ros Sempere, Anne-Sophie Frigout, Waldemar Buda, Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ana Miranda Paz, Elena Kountoura, Isabelle Le Callennec, Nora Mebarek, Raffaele Stancanelli, Ruggero Razza, Oihane Agirregoitia Martínez, Mārtiņš Staķis, Gabriella Gerzsenyi, Carla Tavares, Mireia Borrás Pabón, Barry Cowen, Fredis Beleris, René Repasi, Nikolina Brnjac, Javi López, Marco Falcone, Camilla Laureti, Antonio Decaro, Rosa Serrano Sierra, Dario Nardella, Sabrina Repp, Raffaele Topo, Marko Vešligaj, Aodhán Ó Ríordáin, Stefano Bonaccini, Sakis Arnaoutoglou, Sofie Eriksson agus Alex Agius Saliba.

Labhair na daoine seo a leanas faoin nós imeachta um aird a tharraingt: Nina Carberry, Maria Grapini, Sebastian Tynkkynen, Niels Geuking, Juan Fernando López Aguilar agus Maravillas Abadía Jover.

Labhair Didier Reynders.

Tugadh an díospóireacht chun críche.

## **15. Trasnaíocht eachtrach agus ionsaithe hibrideacha: an gá atá le hathléimneacht agus slándáil inmheánach an Aontais a neartú (díospóireacht)**

Ráiteas ón gCoimisiún: Trasnaíocht eachtrach agus ionsaithe hibrideacha: an gá atá le hathléimneacht agus slándáil inmheánach an Aontais a neartú (2024/2884(RSP))

Didier Reynders (Coimisinéir) a rinne an ráiteas.

Labhair na daoine seo a leanas: Lena Düpont, thar ceann an Ghrúpa PPE, Hannes Heide, thar ceann an Ghrúpa S&D, András László, thar ceann an Ghrúpa PfE, Beata Szydło, thar ceann an Ghrúpa ECR, Helmut Brandstätter, thar ceann an Ghrúpa Renew, Alexandra Geese, thar ceann an Ghrúpa Verts/ALE, Petar Volgin, thar ceann an Ghrúpa ESN, agus Mirosława Nykiel.

SA CHATHAOIR: Antonella SBERNA  
*Leas-Uachtarán*

Labhair na daoine seo a leanas: Tobias Cremer, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó Reinier Van Lanschot, Aleksandar Nikolic, Rihards Kols, Reinier Van Lanschot, Kateřina Konečná, Ana Miguel Pedro, Brando Benifei, Nikola Bartůšek, Geadis Geadis, Javier Zarzalejos, Mathilde Androuët, Ivaylo Valchev, Pekka Toveri, Aurelijus Veryga, Salvatore De Meo agus Patryk Jaki.

Labhair na daoine seo a leanas faoin nós imeachta um aird a tharraingt: Michał Szczerba, Juan Fernando López Aguilar, Majdouline Sbai, András Tivadar Kulja, Vytenis Povilas Andriukaitis agus Magdalena Adamowicz.

Labhair Didier Reynders.

Tugadh an díospóireacht chun críche.

## **16. Togra le haghaidh gníomhartha de chuid an Aontais**

D'fhógair an tUachtarán go raibh sé dearbhaithe ag Uachtarán na Parlaiminte go raibh na tograí seo a leanas le haghaidh gníomhartha Aontais inghlactha faoi Riail 47(2) de na Rialacha Nós Imeachta:

- Togra le haghaidh gníomh de chuid an Aontais arna chur síos ag Jorge Buxadé Villalba, Juan Carlos Girauta Vidal, Mireia Borrás Pabón, Jorge Martín Frías, Margarita de la Pisa Carrión, Hermann Tertsch, chun gníomhaíocht pearsanra míleata, póilíní, oifigeach príosúin agus gardaí príobháideacha a bhreithniú mar ghairm riosca san Aontas (B10-0018/2024)

coiste freagrach: Coiste EMPL

- Togra le haghaidh gníomh de chuid an Aontais arna chur síos ag Jorge Buxadé Villalba, Hermann Tertsch, Juan Carlos Girauta Vidal, Mireia Borrás Pabón, Margarita de la Pisa Carrión, Jorge Martín Frías, maidir leis an ngá atá ann teaghlaigh, gnólachtaí agus daoine féinfhostaithe a chosaint ar an ardú ar phraghsanna breosla san Eoraip (B10-0077/2024)

coiste freagrach: Coiste ECON

coiste ar iarradh tuairim air: Coiste ITRE

- Togra le haghaidh gníomh de chuid an Aontais arna chur síos ag Jorge Buxadé Villalba, Hermann Tertsch, Juan Carlos Girauta Vidal, Mireia Borrás Pabón, Margarita de la Pisa Carrión, Jorge Martín Frías, ar an ngá atá le rochtain ar thithíocht a dhéanamh níos saoire (B10-0078/2024)

coiste freagrach: Coiste ECON

coiste ar iarradh tuairim air: Coiste EMPL

## **17. Gníomhaíochtaí an Aontais i gcoinne scáthchabhlaigh na Rúise agus forfheidhmiú iomlán smachtbhannaí i gcoinne na Rúise a áirithiú (díospóireacht)**

Ráiteas ón gCoimisiún: Gníomhaíochtaí an Aontais i gcoinne scáthchabhlaigh na Rúise agus forfheidhmiú iomlán smachtbhannaí i gcoinne na Rúise a áirithiú (2024/2885(RSP))

Didier Reynders (comhalta den Choimisiún) a rinne an ráiteas.

Labhair na daoine seo a leanas: Sandra Kalniete, thar ceann an Ghrúpa PPE, Thijs Reuten, thar ceann an Ghrúpa S&D, András László, thar ceann an Ghrúpa PfE, Reinis Pozņaks, thar ceann an Ghrúpa ECR, Gerben-Jan Gerbrandy, thar ceann an Ghrúpa Renew, Isabella Lövin, thar ceann an Ghrúpa Verts/ALE, Jonas Sjöstedt, thar ceann an Ghrúpa The Left, Zsuzsanna Borvendég, thar ceann an Ghrúpa ESN, Francisco José Millán Mon, Heléne Fritzon, Veronika Vrecionová, Karin Karlsbro, Ville Niinistö, Li Andersson, Pekka Toveri, Sérgio Gonçalves, Arkadiusz Mularczyk, Ivars Ijabs, Per Clausen, Mika Aaltola, Emma Wiesner, Ondřej Kolář, Lukas Mandl agus Tom Berendsen.

Labhair na daoine seo a leanas faoin nós imeachta um aird a tharraingt: Vytenis Povilas Andriukaitis.

Labhair Didier Reynders.

D'fhógrófaí na tairiscintí i gcomhair rúin arna gcur síos i gcomhréir le Riail 136(2) níos déanaí.

Tugadh an díospóireacht chun críche.

Vótáil: an *an chéad pháirtseisiún eile*.

## **18. An gá atá le taisteal d'iarnród agus an earnáil iarnróid san Eoraip a neartú (díospóireacht)**

Ráiteas ón gCoimisiún: An gá atá le taisteal d'iarnród agus an earnáil iarnróid san Eoraip a neartú (2024/2896(RSP))

Didier Reynders (comhalta den Choimisiún) a rinne an ráiteas.

SA CHATHAOR: Javi LÓPEZ  
*Leas-Uachtarán*

Labhair na daoine seo a leanas: Dariusz Joński, thar ceann an Ghrúpa PPE, François Kalfon, thar ceann an Ghrúpa S&D, Margarita de la Pisa Carrión, thar ceann an Ghrúpa PSE, Marlena Maląg, thar ceann an Ghrúpa ECR, Cynthia Ní Mhurchú, thar ceann an Ghrúpa Renew, Kai Tegethoff, thar ceann an Ghrúpa VERTS/ALE, Elena Kountoura, thar ceann an Ghrúpa The Left, Arno Bausemer, thar ceann an Ghrúpa ESN, Sophia Kircher, Vivien Costanzo, Jana Nagyová, Adrian-George Axinia, Ana Vasconcelos, a thug freagra, thairis sin, ar cheist cárta ghoirm ó João Oliveira, Tilly Metz, Arash Saeidi, Luis-Vicentiu Lazarus, Nikolina Brnjac, Ondřej Krutílek, Pär Holmgren, Sebastian Everding, Kostas Papadakis agus Krzysztof Hetman.

Labhair na daoine seo a leanas faoin nós imeachta um aird a tharraingt: Marta Wcisło, Vytenis Povilas Andriukaitis, Ana Miranda Paz, João Oliveira, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Per Clausen, Carmen Crespo Díaz agus Magdalena Adamowicz.

Labhair Didier Reynders.

Tugadh an díospóireacht chun críche.

## **19. Mínithe ar an vótáil**

*Mínithe i scríbhinn ar an vótáil*

Is féidir teacht ar na mínithe ar an vótáil arna gcur isteach i scríbhinn, faoi Riail 201, ar leathanaigh na bhFeisirí ar shuíomh gréasáin na Parlaiminte.

## **20. Clár oibre an chéad suí eile**

Bheadh an chéad suí eile ar siúl amárach, an 24 Deireadh Fómhair 2024, ó 9.00. Tá an clár oibre ar fáil ar shuíomh gréasáin na Parlaiminte.

## **21. Formheas mhiontuairiscí an tsuí**

I gcomhréir le Riail 208 (3), cuirfí miontuairiscí an tsuí faoi bhráid na Parlaiminte lena bhformheas ag tús iarnóin an chéad suí eile.

## **22. Críoch an tsuí**

Críochnaíodh an suí ar 21.57.

# LIOSTA NA nDOICIMÉAD ARB IAD IS BONN DO DHÍOSPÓIREACHTAÍ AGUS DO CHINNTÍ NA PARLAIMINTE

## I. Tairiscintí i gcomhair rúin a cuireadh síos

### Géarghá le hathbhreithniú a dhéanamh ar an rialachán maidir le feistí leighis

Tairiscintí i gcomhair rúin curtha síos i gcomhréir le Rialail \_\_[A295011]\_\_, mír \_\_[A295012]\_\_ chun an díospóireacht a thabhairt chun críche:

sur l'urgence de réviser le règlement relatif aux dispositifs médicaux (2024/2849(RSP)) (níl an téacs seo ar fáil as Gaeilge faoi láthair) (B10-0121/2024)

Catarina Martins

thar ceann an Ghrúpa The Left

sur l'urgence de réviser le règlement relatif aux dispositifs médicaux (2024/2849(RSP)) (níl an téacs seo ar fáil as Gaeilge faoi láthair) (B10-0122/2024)

Christine Anderson

thar ceann an Ghrúpa ESN

sur l'urgence de réviser le règlement relatif aux dispositifs médicaux (2024/2849(RSP)) (níl an téacs seo ar fáil as Gaeilge faoi láthair) (B10-0123/2024)

Tiemo Wölken

thar ceann an Ghrúpa S&D

sur l'urgence de réviser le règlement relatif aux dispositifs médicaux (2024/2849(RSP)) (níl an téacs seo ar fáil as Gaeilge faoi láthair) (B10-0124/2024)

Andreas Glück

thar ceann an Ghrúpa Renew

sur l'urgence de réviser le règlement relatif aux dispositifs médicaux (2024/2849(RSP)) (níl an téacs seo ar fáil as Gaeilge faoi láthair) (B10-0125/2024)

Peter Liese

thar ceann an Ghrúpa PPE

sur l'urgence de réviser le règlement relatif aux dispositifs médicaux (2024/2849(RSP)) (níl an téacs seo ar fáil as Gaeilge faoi láthair) (B10-0126/2024)

Ignazio Roberto Marino

thar ceann an Ghrúpa Verts/ALE

sur l'urgence de réviser le règlement relatif aux dispositifs médicaux (2024/2849(RSP)) (níl an téacs seo ar fáil as Gaeilge faoi láthair) (B10-0127/2024)

Ondřej Knotek, Viktória Ferenc

thar ceann an Ghrúpa PflE

sur l'urgence de réviser le règlement relatif aux dispositifs médicaux (2024/2849(RSP)) (níl an téacs seo ar fáil as Gaeilge faoi láthair) (B10-0128/2024)

Ruggero Razza, Pietro Fiocchi, Michele Picaro, Laurence Trochu, Aurelijus Veryga

thar ceann an Ghrúpa ECR

Comhthairiscint i gcomhair rúin arna cur síos de bhun Rialail 136(2) agus (4) de na Rialacha Níos Imeachta:

sur l'urgence de réviser le règlement relatif aux dispositifs médicaux (2024/2849(RSP)) (níl an téacs seo ar fáil as Gaeilge faoi láthair) (RC-B10-0123/2024/REV1) (in ionad tairiscintí i gcomhair rúin B10-0123/2024, B10-0124/2024, B10-0125/2024, B10-0126/2024 agus B10-0128/2024)

Peter Liese

thar ceann an Ghrúpa PPE

Tiemo Wölken

thar ceann an Ghrúpa S&D

Ruggero Razza

thar ceann an Ghrúpa ECR

Andreas Glück

thar ceann an Ghrúpa Renew

Ignazio Roberto Marino

thar ceann an Ghrúpa Verts/ALE

## II. Gníomhartha Tarmligthe (Riail 114(2))

### Dréachtghníomhartha tarmligthe a cuireadh ar aghaidh chuig an bParlaimint

- Rialachán Tarmligthe ón gCoimisiún lena bhforlíontar Rialachán (AE) 2023/1114 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle a mhéid a bhaineann le caighdeáin theicniúla rialála maidir le faisnéis atá le malartú idir údaráis inniúla (C(2024)06766 - 2024/2875(DEA))

Teorainn ama chun agóidí a ardú: 3 mhí ón dáta fála an 10 Deireadh Fómhair 2024

Tarchurtha chuig an gcoiste freagrach: ECON

- Rialachán Tarmligthe ón gCoimisiún lena leasaítear Rialachán Tarmligthe (AE) 2020/688 a mhéid a bhaineann le ceanglais áirithe sláinte ainmhithe maidir le gluaiseachtaí ainmhithe talún laistigh den Aontas (C(2024)06985 - 2024/2870(DEA))

Teorainn ama chun agóidí a ardú: 2 mhí ón dáta fála an 9 Deireadh Fómhair 2024

Tarchurtha chuig an gcoiste freagrach: AGRI

- Rialachán Tarmligthe ón gCoimisiún lena leasaítear Rialachán (AE) Uimh. 649/2012 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle a mhéid a bhaineann le lotnaidicídí agus ceimiceáin thionsclaíocha a liostú (C(2024)07071 - 2024/2880(DEA))

Teorainn ama chun agóidí a ardú: 2 mhí ón dáta fála an 15 Deireadh Fómhair 2024

Tarchurtha chuig an gcoiste freagrach: ENVI

- Rialachán Tarmligthe ón gCoimisiún lena leasaítear Rialachán (AE) 2019/1241 a mhéid a bhaineann leis an mbreallach féithghearr agus leis an deargán (C(2024)07102 - 2024/2876(DEA))

Teorainn ama chun agóidí a ardú: 2 mhí ón dáta fála an 11 Deireadh Fómhair 2024

Tarchurtha chuig an gcoiste freagrach: PECH

- Rialachán Tarmligthe ón gCoimisiún lena leasaítear Rialachán (CE) Uimh. 1013/2006 a mhéid a bhaineann le hathruithe maidir le loingsithe dramhaíola leictrí agus leictreonaí a comhaontaíodh faoi



Choinbhinsiún Basel (C(2024)07198 - 2024/2900(DEA))

Teorainn ama chun agóidí a ardú: 2 mhí ón dáta fála an 18 Deireadh Fómhair 2024

Tarchurtha chuig an gcoiste freagrach: ENVI

- Rialachán Tarmligthe ón gCoimisiún lena leasaítear Rialachán (AE) 2024/1157 a mhéid a bhaineann le hathruithe maidir le loingsithe dramhaíola leictrí agus leictreonaí a comhaontaíodh faoi Choinbhinsiún Basel (C(2024)07199 - 2024/2899(DEA))

Teorainn ama chun agóidí a ardú: 2 mhí ón dáta fála an 18 Deireadh Fómhair 2024

Tarchurtha chuig an gcoiste freagrach: ENVI

- Rialachán Tarmligthe ón gCoimisiún lena leasaítear Rialachán (AE) 2015/757 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle a mhéid a bhaineann leis na rialacha maidir le faireachán a dhéanamh ar astaíochtaí gás ceaptha teasa ó longa amach ón gcósta agus nialas-rátú breoslaí inbhuanaithe (C(2024)07210 - 2024/2894(DEA))

Teorainn ama chun agóidí a ardú: 2 mhí ón dáta fála an 16 Deireadh Fómhair 2024

Tarchurtha chuig an gcoiste freagrach: ENVI

### **III. Bearta chur chun feidhme (Riail 115)**

**Dréachtbhearta cur chun feidhme a thagann faoin nós imeachta rialúcháin lena ngabhann grinnscrúdú a cuireadh ar aghaidh chuig an bParlaimint**

- Rialachán ón gCoimisiún lena leasaítear Iarscríbhinn II a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 396/2005 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle a mhéid a bhaineann le huasleibhéil iarmhar le haghaidh feanbúconasóil agus peanconasóil i dtáirgí áirithe nó ar tháirgí áirithe (D096823/04 - 2024/2898(RPS) - teorainn ama: 18 Nollaig 2024)

Tarchurtha chuig an gcoiste freagrach: ENVI

- Rialachán ón gCoimisiún lena leasaítear Iarscríbhinn I a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 1334/2008 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle a mhéid a bhaineann leis an tsubstaint bhlaistithe 4 Meitil 2 feinilpeint 2 éanal (FL Uimh. 05.100) a bhaint de liosta an Aontais (D099950/02 - 2024/2873(RPS) - teorainn ama: 11 Eanáir 2025)

Tarchurtha chuig an gcoiste freagrach: ENVI

- Rialachán ón gCoimisiún lena leasaítear Iarscríbhinn I a ghabhann le Rialachán (CE) Uimh. 1334/2008 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle a mhéid a bhaineann le (E) 3 beinsi[1,3] dhé ocsal-5-il-N,N-défheinil 2 próipéanaimíd a chur le liosta an Aontais de bhlastáin (D099953/02 - 2024/2874(RPS) - teorainn ama: 11 Nollaig 2024)

Tarchurtha chuig an gcoiste freagrach: ENVI

- Rialachán ón gCoimisiún lena leasaítear Rialacháin (CE) Uimh. 2150/2002 agus (CE) Uimh. 1552/2005 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle, chomh maith le Rialacháin (CE) Uimh. 1726/1999, (CE) Uimh. 1916/2000, (CE) Uimh. 198/2006, (CE) Uimh. 1062/2008 agus (AE) Uimh. 349/2011 ón gCoimisiún, a mhéid a bhaineann le tagairtí d'aicmiú staidrimh gníomhaíochtaí eacnamaíochta NACE Athbhreithniú 2 a leagadh síos le Rialachán (CE) Uimh. 1893/2006 ó

#### **IV. Doiciméid a fuarthas**

Fuarthas na doiciméid seo a leanas:

- Togra maidir le haistriú leithreasuithe DEC 12/2024 - Roinn III - An Coimisiún (N10-0019/2024 - C10-0122/2024 - 2024/2059(GBD))

Tarchurtha chuig an gcoiste freagrach: BUDG

- Togra maidir le haistriú leithreasuithe DEC 13/2024 - Roinn III - An Coimisiún (N10-0021/2024 - C10-0135/2024 - 2024/2060(GBD))

Tarchurtha chuig an gcoiste freagrach: BUDG

#### **V. Aistrithe leithreasuithe agus cinntí buiséadacha**

I gcomhréir le hAirteagal 29 den Rialachán Airgeadais, chinn an Coiste um Buiséid aistriú leithreasuithe INF 5/2024 – Roinn VI – Coiste Eacnamaíoch agus Sóisialta na hEorpa a fhorghas.

I gcomhréir le hAirteagal 29 den Rialachán Airgeadais, chinn an Coiste um Buiséid aistriú leithreasuithe INF 3/2024 – Roinn VII – Coiste na Réigiún a fhorghas.

I gcomhréir le hAirteagal 29 den Rialachán Airgeadais, chinn an Coiste um Buiséid aistriú leithreasuithe N°1/2024 – Roinn VIII – an tOmbudsman Eorpach a fhorghas.

I gcomhréir le hAirteagal 31(6) den Rialachán Airgeadais, chinn Comhairle an Aontais Eorpaigh na haistrithe leithreasuithe ón gCoimisiún Eorpach, DEC 09/2024 agus DEC 10/2024 - Roinn III - an Coimisiún, a fhorghas.

I gcomhréir le hAirteagal 31(3) den Rialachán Airgeadais, chinn an Coiste um Buiséid na haistrithe leithreasuithe ón gCoimisiún Eorpach, DEC 09/2024 agus DEC 10/2024 – Roinn III – an Coimisiún, a fhorghas.

# CLÁR TINRIMH

23.10.2024

I láthair:

Aaltola Mika, Abadía Jover Maravillas, Adamowicz Magdalena, Aftias Georgios, Agirregoitia Martínez Oihane, Agius Peter, Agius Saliba Alex, Alexandraki Galato, Allione Grégory, Al-Sahlani Abir, Anadiotis Nikolaos, Anderson Christine, Andersson Li, Andresen Rasmus, Andrews Barry, Andriukaitis Vytenis Povilas, Androuët Mathilde, Angel Marc, Annemans Gerolf, Antoci Giuseppe, Arimont Pascal, Arłukowicz Bartosz, Arnaoutoglou Sakis, Arndt Anja, Arvanitis Konstantinos, Asens Llodrà Jaume, Assis Francisco, Attard Daniel, Aubry Manon, Auštrevičius Petras, Axinia Adrian-George, Azmani Malik, Bajada Thomas, Baljeu Jeannette, Ballarín Cereza Laura, Bardella Jordan, Barna Dan, Barrera Arza Fernando, Bartulica Stephen Nikola, Bartůšek Nikola, Bausemer Arno, Bay Nicolas, Bay Christophe, Beke Wouter, Beleris Fredis, Bellamy François-Xavier, Benea Adrian-Dragoş, Benifei Brando, Benjumea Benjumea Isabel, Beňová Monika, Bentele Hildegard, Berendsen Tom, Berger Stefan, Berlato Sergio, Bernhuber Alexander, Biedroń Robert, Bielan Adam, Bischoff Gabriele, Blaha Ľuboš, Blinkėvičiūtė Vilija, Blom Rachel, Bloss Michael, Bocheński Tobiasz, Boeselager Damian, Bonaccini Stefano, Bonte Barbara, Borchia Paolo, Borrás Pabón Mireia, Borvendég Zsuzsanna, Borzan Biljana, Bosanac Gordan, Boßdorf Irmhild, Bosse Stine, Botenga Marc, Boyer Gilles, Boylan Lynn, Brandstätter Helmut, Brasier-Clain Marie-Luce, Braun Grzegorz, Brejza Krzysztof, Bricmont Saskia, Brnjac Nikolina, Bryłka Anna, Buczek Tomasz, Buda Waldemar, Budka Borys, Bugalho Sebastião, Buła Andrzej, Burkhardt Delara, Buxadé Villalba Jorge, Bžoch Jaroslav, Camara Mélissa, Canfin Pascal, Carberry Nina, Cărciu Gheorghe, Carême Damien, Casa David, Caspary Daniel, Cassart Benoit, Castillo Laurent, del Castillo Vera Pilar, Cavazzini Anna, Cavedagna Stefano, Ceccardi Susanna, Cepeda José, Ceulemans Estelle, Chahim Mohammed, Chaibi Leila, Chastel Olivier, Chinnici Caterina, Christensen Asger, Ciccioli Carlo, Cifrová Ostrihoňová Veronika, Ciriani Alessandro, Cisint Anna Maria, Clausen Per, Clergeau Christophe, Cormand David, Corrado Annalisa, Costanzo Vivien, Cotrim De Figueiredo João, Cowen Barry, Cremer Tobias, Crespo Díaz Carmen, Crosetto Giovanni, Cunha Paulo, Dahl Henrik, Danielsson Johan, Dauchy Marie, Dávid Dóra, David Ivan, Decaro Antonio, de la Hoz Quintano Raúl, Della Valle Danilo, Deloge Valérie, De Masi Fabio, De Meo Salvatore, Demirel Özlem, Deutsch Tamás, Devaux Valérie, Dibrani Adnan, Diepeveen Ton, Dieringer Elisabeth, Di Rupo Elio, Disdier Mélanie, Dobrev Klára, Doherty Regina, Doleschal Christian, Dömötör Csaba, Donazzan Elena, Dorfmann Herbert, Dostalova Klara, Dostál Ondřej, Droese Siegbert Frank, Düpont Lena, Dworczyk Michał, Ecke Matthias, Ehler Christian, Ehlers Marieke, Eriksson Sofie, Erixon Dick, Eroglu Engin, Estaràs Ferragut Rosa, Everding Sebastian, Ezcurra Almansa Alma, Falcă Gheorghe, Falcone Marco, Farantouris Nikolas, Farreng Laurence, Farský Jan, Ferber Markus, Ferenc Viktória, Fidanza Carlo, Fiocchi Pietro, Firea Gabriela, Firmenich Ruth, Fita Claire, Furlas Loucas, Fourreau Emma, Fragkos Emmanouil, Freund Daniel, Frigout Anne-Sophie, Friis Sigrid, Fritzon Heléne, Froelich Tomasz, Fuglsang Niels, Funchion Kathleen, Furet Angéline, Furore Mario, Gahler Michael, Gál Kinga, Galán Estrella, Gálvez Lina, Gambino Alberico, García Hermida-Van Der Walle Raquel, Garraud Jean-Paul, Gasiuk-Pihowicz Kamila, Geadí Geadis, Gedin Hanna, Geese Alexandra, Geier Jens, Geisel Thomas, Gemma Chiara, Georgiou Giorgos, Gerbrandy Gerben-Jan, Germain Jean-Marc, Gerzsenyi Gabriella, Geuking Niels, Gieseke Jens, Giménez Larraz Borja,

Girauta Vidal Juan Carlos, Glavak Sunčana, Glucksmann Raphaël, Goerens Charles, Gomart Christophe, Gomes Isilda, Gonçalves Bruno, Gonçalves Sérgio, González Casares Nicolás, González Pons Esteban, Gori Giorgio, Gosiewska Małgorzata, Gotink Dirk, Gozi Sandro, Grapini Maria, Gražulis Petras, Grims Branko, Griset Catherine, Gronkiewicz-Waltz Hanna, Grossmann Elisabeth, Grudler Christophe, Gualmini Elisabetta, Guetta Bernard, Guzenina Maria, Gyürk András, Hadjipantela Michalis, Hahn Svenja, Haider Roman, Halicki Andrzej, Hansen Christophe, Hansen Niels Flemming, Hassan Rima, Häusling Martin, Hava Mircea-Gheorghe, Hazekamp Anja, Heide Hannes, Heinäluoma Eero, Henriksson Anna-Maja, Herbst Niclas, Herranz García Esther, Hetman Krzysztof, Hohlmeier Monika, Hojsík Martin, Holmgren Pär, Hölvényi György, Humberto Sérgio, Ijabs Ivars, Imart Céline, Incir Evin, Inselvini Paolo, Iovanovici Șoșoacă Diana, Jaki Patryk, Jalloul Muro Hana, Jamet France, Jarubas Adam, Jerković Romana, Jongen Marc, Joński Dariusz, Joron Virginie, Jovet Pierre, Joveva Irena, Juknevičienė Rasa, Junco García Nora, Jungbluth Alexander, Kabilov Taner, Kalfon François, Kaliňák Erik, Kalniete Sandra, Kamiński Mariusz, Kanev Radan, Kanko Assita, Karlsbro Karin, Kartheiser Fernand, Karvašová Ľubica, Katainen Elsi, Kefalogiannis Emmanouil, Kelleher Billy, Keller Fabienne, Kelly Seán, Kennes Rudi, Khan Mary, Kircher Sophia, Knafo Sarah, Knotek Ondřej, Kobosko Michał, Köhler Stefan, Kohut Łukasz, Kokalari Arba, Kolář Ondřej, Kollár Kinga, Kols Rihards, Konečná Kateřina, Kopacz Ewa, Körner Moritz, Kountoura Elena, Kovatchev Andrey, Krah Maximilian, Krištopans Vilis, Kruis Sebastian, Krutílek Ondřej, Kubilius Andrius, Kubín Tomáš, Kuhnke Alice, Kulja András Tivadar, Kulmuni Katri, Kyllönen Merja, Lagodinsky Sergey, Lakos Eszter, Lange Bernd, Langensiepen Katrin, Laššáková Judita, László András, Latinopoulou Afroditi, Laurent Murielle, Laureti Camilla, Laykova Rada, Lazarov Ilia, Lazarus Luis-Vicentiu, Le Callennec Isabelle, Leggeri Fabrice, Lenaers Jeroen, Leonardelli Julien, Lewandowski Janusz, Lexmann Miriam, Liese Peter, Lins Norbert, Løkkegaard Morten, Lopatka Reinhold, López Javi, López Aguilar Juan Fernando, López-Istúriz White Antonio, Lövin Isabella, Lucano Mimmo, Luena César, Łukacijewska Elżbieta Katarzyna, Lupo Giuseppe, McAllister David, Madison Jaak, Maestre Cristina, Magoni Lara, Maij Marit, Małag Marlana, Mandl Lukas, Maniatis Yannis, Maran Pierfrancesco, Marczułajtis-Walczak Jagna, Maréchal Marion, Mariani Thierry, Marino Ignazio Roberto, Marquardt Erik, Martín Frías Jorge, Martins Catarina, Martusciello Fulvio, Marzà Ibáñez Vicent, Matthieu Sara, Mavrides Costas, Mayer Georg, Mazurek Milan, McNamara Michael, Mebarek Nora, Meimarakis Vangelis, Meleti Eleonora, Mendes Ana Catarina, Mendia Idoia, Mertens Verena, Measure Marina, Metsola Roberta, Metz Tilly, Mikser Sven, Milazzo Giuseppe, Millán Mon Francisco José, Minchev Nikola, Mínzatu Roxana, Miranda Paz Ana, Molnár Csaba, Montero Irene, Montserrat Dolors, Morace Carolina, Morano Nadine, Moratti Letizia, Moreira de Sá Tiago, Moreno Sánchez Javier, Moretti Alessandra, Mularczyk Arkadiusz, Müller Piotr, Mullooly Ciaran, Mureșan Siegfried, Mușoiu Ștefan, Nagyová Jana, Nardella Dario, Negrescu Victor, Nemeč Matjaž, Nerudová Danuše, Nesci Denis, Neumann Hannah, Nevado del Campo Elena, Nica Dan, Niebler Angelika, Niedermayer Luděk, Niinistö Ville, Nikolaou-Alavanos Lefteris, Nikolic Aleksandar, Ní Mhurchú Cynthia, Noichl Maria, Nordqvist Rasmus, Novakov Andrey, Nykiel Mirosława, Obajtek Daniel, Ódor Ľudovít, Oetjen Jan-Christoph, Ohisalo Maria, Oliveira João, Olivier Philippe, Omarjee Younous, Ondruš Branislav, Ó Ríordáin Aodhán, Orlando Leoluca, Ozdoba Jacek, Paet Urmas, Pajín Leire, Palmisano Valentina, Papadakis Kostas, Papandreou Nikos, Pappas Nikos, Pascual de la Parte Nicolás, Paulus Jutta, Pedro Ana Miguel, Pedulla' Gaetano, Pellerin-Carlin Thomas, Peltier Guillaume, Penkova Tsvetelina, Pennelle Gilles, Pérez Alvisé, Peter-Hansen Kira Marie, Petrov Hristo, Picaro Michele, Picierno Pina, Picula Tonino, Piera Pascale, Pimpie Pierre, Piperea Gheorghe, de la Pisa Carrión Margarita, Pokorná Jermanová Jaroslava, Polato Daniele, Polfjärd Jessica, Pozņaks Reinis, Prebilič Vladimir, Princi Giusi, Protas Jacek, Pürner Friedrich, Rackete Carola, Radev Emil, Radtke Dennis, Rafowicz Emma, Ratas Jüri, Razza Ruggero, Rechagneux Julie, Regner Evelyn, Repasi René, Repp Sabrina, Reuten Thijs, Riba i Giner Diana, Ricci Matteo, Ridel Chloé, Riehl Nela, Ripa Manuela, Rodrigues André, Ros Sempere Marcos, Roth Neved'alová Katarína, Rougé André, Ruissen Bert-Jan, Ruotolo

Sandro, Rzońca Bogdan, Saeidi Arash, Salini Massimiliano, Salis Ilaria, Salla Aura, Sánchez Amor Nacho, Sanchez Julien, Sancho Murillo Elena, Saramo Jussi, Sardone Silvia, Šarec Marjan, Sargiacomo Eric, Satouri Mounir, Saudargas Paulius, Sbai Majdouline, Sberna Antonella, Schaldemose Christel, Schaller-Baross Ernő, Schenk Oliver, Scheuring-Wielgus Joanna, Schieder Andreas, Schilling Lena, Schneider Christine, Schwab Andreas, Scuderi Benedetta, Seekatz Ralf, Sell Alexander, Serrano Sierra Rosa, Serra Sánchez Isabel, Sidl Günther, Sienkiewicz Bartłomiej, Sieper Lukas, Simon Sven, Singer Christine, Sippel Birgit, Sjöstedt Jonas, Śmiszek Krzysztof, Smith Anthony, Smit Sander, Sokol Tomislav, Solier Diego, Solís Pérez Susana, Sommen Liesbet, Sonneborn Martin, Sorel Malika, Sousa Silva Hélder, Søvnal Villy, Squarta Marco, Staķis Mārtiņš, Stancanelli Raffaele, Steger Petra, Stier Davor Ivo, Storm Kristoffer, Stöteler Sebastiaan, Stoyanov Stanislav, Strack-Zimmermann Marie-Agnes, Strada Cecilia, Streit Joachim, Strik Tineke, Strolenberg Anna, Sturdza Șerban-Dimitrie, Stürgkh Anna, Sypniewski Marcin, Szczerba Michał, Szekeres Pál, Szydło Beata, Tamburrano Dario, Tânger Corrêa António, Tarczyński Dominik, Tarquinio Marco, Tarr Zoltán, Tavares Carla, Tegethoff Kai, Teodorescu Georgiana, Teodorescu Măwe Alice, Ter Laak Ingeborg, Terras Riho, Tertsch Hermann, Thionnet Pierre-Romain, Timgren Beatrice, Tinagli Irene, Tobbach Bruno, Tobé Tomas, Tolassy Rody, Tomac Eugen, Tomašič Zala, Tomaszewski Waldemar, Tomc Romana, Tonin Matej, Toom Jana, Topo Raffaele, Torselli Francesco, Tosi Flavio, Toussaint Marie, Tovaglieri Isabella, Toveri Pekka, Tridico Pasquale, Trochu Laurence, Tsiodras Dimitris, Turek Filip, Tynkkynen Sebastian, Uhrík Milan, Ušakovs Nils, Vaidere Inese, Valchev Ivaylo, Vălean Adina, Valet Matthieu, Van Brempt Kathleen, Van Brug Anouk, van den Berg Brigitte, Vandendriessche Tom, Van Dijck Kris, Van Lanschot Reinier, Van Leeuwen Jessika, Vannacci Roberto, Van Sparrentak Kim, Varaut Alexandre, Vasconcelos Ana, Vautmans Hilde, Vedrenne Marie-Pierre, Ventola Francesco, Verheyen Sabine, Verougstraete Yvan, Veryga Aurelijus, Vešligaj Marko, Vicsek Annamária, Vieira Catarina, Vigenin Kristian, Vilimsky Harald, Vincze Loránt, Virkkunen Henna, Vistisen Anders, Vivaldini Mariateresa, Volgin Petar, von der Schulenburg Michael, Vondra Alexandr, Voss Axel, Vožemberg-Vrionidi Elissavet, Vrecionová Veronika, Vázquez Lázara Adrián, Waitz Thomas, Walsh Maria, Walsmann Marion, Warborn Jürgen, Wamke Jan-Peter, Waśik Maciej, Wcisło Marta, Wechsler Andrea, Weimers Charlie, Werbrouck Séverine, Wiesner Emma, Wiezik Michal, Wilmès Sophie, Winkler Iuliu, Winzig Angelika, Wiseler-Lima Isabel, Wiśniewska Jadwiga, Wölken Tiemo, Wolters Lara, Yar Lucia, Yon-Courtin Stéphanie, Yoncheva Elena, Zacharia Maria, Zajączkowska-Hernik Ewa, Zalewska Anna, Žalimas Dainius, Zan Alessandro, Zarzalejos Javier, Zdechovský Tomáš, Zdrojewski Bogdan Andrzej, Zile Roberts, Zingaretti Nicola, Złotowski Kosma, Zoido Álvarez Juan Ignacio, Zovko Željana, Zver Milan

Saortha:

Arias Echeverría Pablo, Flanagan Luke Ming, Gómez López Sandra, Guarda Cristina, Hauser Gerald, Homs Ginel Alicia, Mantovani Mario, Patriciello Aldo, Ressler Karlo